

《下関発着》夏休み特別企画

下関～釜山航路

関釜フェリーで行く！

日の出前 洋上から観る！

皆既月食と
火星大接近 観賞

& 港町「釜山」観光 ツアー3日間

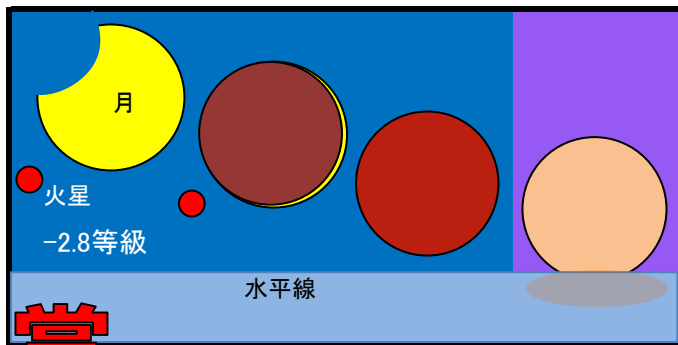
《旅行企画・実施》

株式会社 ウィーナストラベル

下関支店

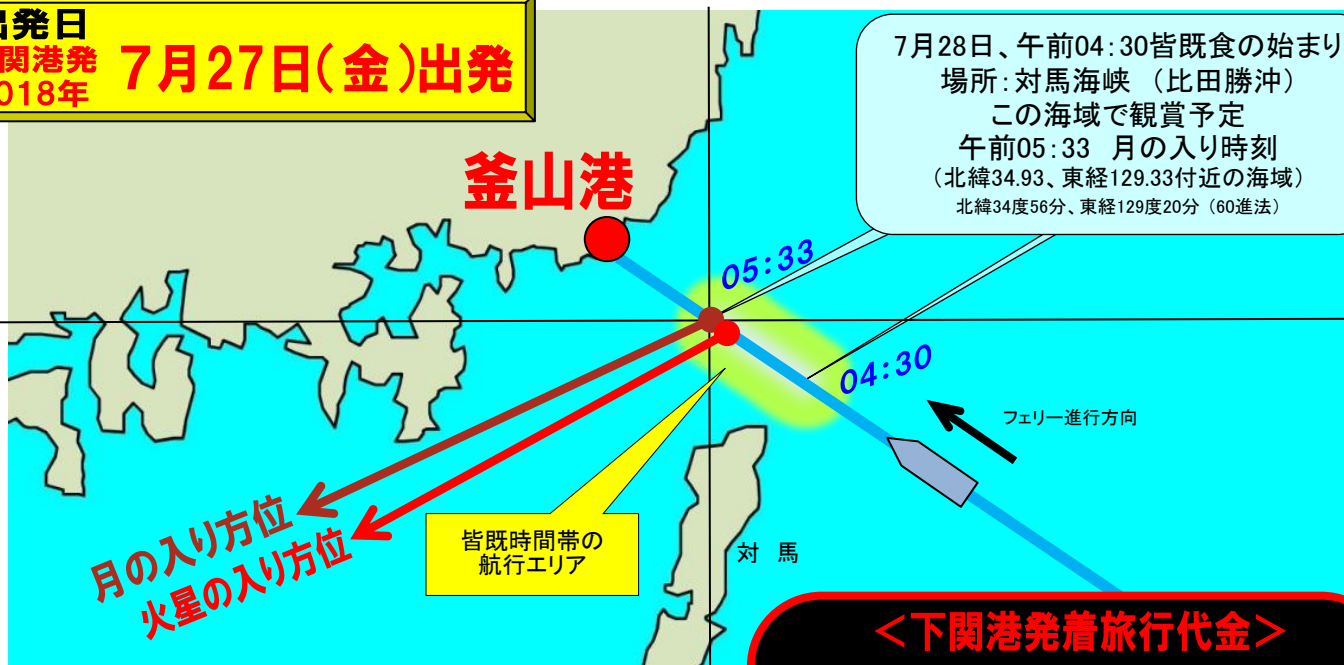
(関釜フェリーグループ)

TEL 083-228-0777



●皆既月食と火星の位置イメージ(当社作成)

出発日
下関港発 2018年 7月27日(金)出発



ツアーのポイント

- ◎夏休みの週末、釜山行のフェリー洋上デッキで観賞する、めったに見ることのできない“皆既月食”と“火星大接近”！
- ◎火星は7/25～8/2の期間、なんと-2.8等級の大きさに！
- フェリー“はまゆう”進行方向左側最上階デッキの観賞エリアから、そのまま水平線へ沈む火星と皆既食の月を眺めながら、朝を迎えます！
- ◎添乗員は同行しますが、専門の講師による解説はありません。目で見て直接体験する旅です！
- 海象・天候、霧の発生や波高、運航状況等の影響を受け、やむを得ず船上デッキから天体観賞ができない可能性があります。あらかじめご了承ください。
- 天体観賞ができない場合につきましては、「夏休み釜山ツアー(週末出発スペシャルツアー)」としてツアーは実施します。その場合の旅行代金の返金等はございませんのでご了承ください。

＜下関港発着旅行代金＞

2等船室利用時旅行代金
おひとりさまあたり

(満6歳以上大人と同額)

ツアー内食事3食付！

15,800円

【港湾施設使用料+燃油サーチャージ(別途現地お支払い/目安金額)】
下関港 1,110円 / 釜山港 9,300ウォン (2018年3月現在)

【基本旅行代金に含まれるもの】フェリー往復運賃(船内宿泊)/食事(3回)/現地移動代(現地は当ツアーグループでの移動になります。)/旅行特別補償保険料/すべてツアー内指定分に限り。【最少催行人員】10名様 ■添乗員は下関港より2日目夕方釜山港チェックインまで同行します。現地では日本語ガイドも同行します。



皆既月食 & 火星大接近写真大募集

当ツアーご参加で、写真を当社宛にご提供いただける方を募集いたします！ご応募いただいた方の中から優秀賞1名様に、次回当社ツアーご参加時に関釜フェリー船室ワンランクグレードアップ(ベア)の特典をご用意致します。(応募方法はE-MAILでの送信に限ります)ご応募用の送信アドレスはツアー出発前にご案内します。(裏面の補足事項をご覧ください)



協力 韓国観光公社福岡支社

「関釜フェリー」で行く！日の出前洋上から見る！皆既月食と火星大接近観賞&港町「釜山」観光ツアー

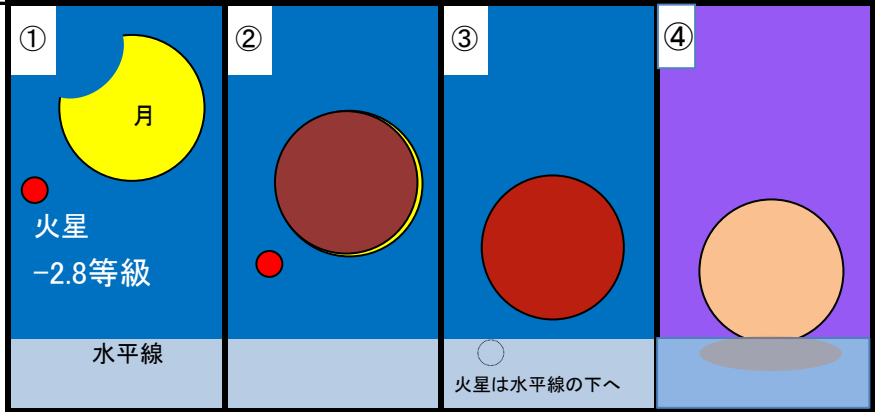
旅行スケジュール

(食事×印は各自自由食です)

7/27 (金) 下関港国際ターミナル(18:15までに乗船手続)(19:45出港)~~関釜フェリー~~
船内にて夕食と簡単な説明会を開催します。 <食事>夕食:○「月替わりお薦めメニュー」 【宿泊:船中】

※皆既月食と火星観賞※

- ① 03:20頃 部分月食の始まり
- ② 04:30頃 皆既月食の始まり
05:18頃 火星の入り
- ③ 05:20頃 食の最大
05:29頃 日の出時刻
- ④ 05:33頃 月の入り時刻



右は皆既月食と火星の位置
天体鑑賞イメージ図(当社作成)

7/28 (土)

~~06:30頃、船内にて朝食、08:00釜山港到着=入国審査後、到着ロビーで現地日本語係員と合流し、専用車にて釜山市内を観光=○海雲台ビーチ散策=○景勝地海月亭=昼食=○青沙浦タリッドル展望台(スカイウォーク)=○永嘉台(ヨンガデ):朝鮮通信使の航海の無事を祈願した場所=○国際市場での散策(約2時間)(※ご希望の方へはコスメ店へもご案内します)=釜山港(18:00頃乗船)~~~関釜フェリー~~~

<食事>・朝食○:「船内にて和朝食」・昼食○:「あわびと海草のビビンバ」・夕食×:船内各自 【宿泊】船中

☆宿泊オプション【代金追加で現地ホテル手配もできます(1泊のみ可能)】

7/29 (日) ~下関港国際ターミナル(07:45着)=入国手続き後、流れ解散
<食事>朝食:×船内各自

■旅行代金のご案内(下関港発着)大人1名様あたり (燃油サーチャージ・下関・釜山港湾施設使用料別途当日お支払必要)

選べる船室プラン

(下記よりご選択の上、お申込ください)

満6歳以上は大人と同額となります

クラス		定員	下関港発着旅行代金	コースNo.	
大部屋	2等船室	-	15,800円	33	
個室貸切利用	1等個室(貸切) 2名定員	2段ベッド洋室 シャワー・トイレ・テレビ (タオル・歯ブラシ等アメニティ) 海側客室	2名1室	22,800円	12-02
			1名1室	26,800円	12-01
	1等個室(貸切) 3~4名定員	2段ベッド洋室、または和室 シャワー・トイレ・テレビ (タオル・歯ブラシ等アメニティ) 海側客室	4名1室	22,800円	14-04
			3名1室	22,800円	14-03
			2名1室	26,800円	14-02
	特等個室(貸切) 2名定員	ツインベッド・バス・トイレ・テレビ (ドライヤー・バスタオル・タオル・歯ブラシ等) 海側客室	2名1室	33,800円	02-02
			1名1室	41,800円	02-01
	スイート(貸切) 2名定員	進行方向に向かって右側客室 専用テラス付き海側客室 ツインベッド・ソファ・バス・トイレ・テレビ (ドライヤー・バスタオル・タオル・歯ブラシ等)	2名1室	53,800円	322-02
1名1室			73,800円	322-01	
スイート(貸切) 2名定員	進行方向に向かって左側客室 専用テラス付き海側客室 ツインベッド・ソファ・バス・トイレ・テレビ (ドライヤー・バスタオル・タオル・歯ブラシ等)	2名1室	53,800円	321-02	
		1名1室	73,800円	321-01	

6歳未満のお客様

大人に同行される満6歳未満のお子様につきましては、5,000円割引にてご案内します。

(上記条件でご参加の場合、食事の提供はございません。)

(ご案内)船室には限りがございます。お申込のタイミングで満席となっている場合がございます。先着順となりますのでお早めにお申込ください。

釜山での観光も充実！

チョン サ ボ

青沙浦に新名所！タリッドル展望台へ

(写真提供：韓国観光公社福岡支社)



「タリッドル展望台」 2017年8月完成！！
「五六島スカイウォーク」、「松島スカイウォーク」に続き、釜山で3番目に設置された海上展望台です。東海南部線の廃線区間敷地の中間に位置し、海面からの高さは20メートル、海に突き出た部分は72.5メートルとなっています。

皆既月食 & 火星大接近 写真大募集

(1枚目から続く)(補足事項)

応募方法：E-MAIL(ツアー出発前にご応募用の専用アドレスをご案内します)ご応募に伴う通信費用などは全てお客様が負担とするものとします。ご応募作品の著作権は弊社及び関釜フェリー株式会社に帰属するものとします。ご応募いただいた後は弊社及び関釜フェリーが広報宣伝物への掲載(新聞・雑誌・ポスターなどの印刷物、またはホームページなどのウェブコンテンツとしての二次利用)などに利用させていただきます。 ※ご参加おひとり様あたり5点まで応募いただくことができます。(10MB以下のJPEG形式とします) ※応募締切はツアー帰国後14日後まで。(優秀賞当選作品は弊社HPにて発表します) 優秀賞(次回弊社ツアーでご利用いただけるペア往復船室グレードアップ券)のご利用期限は6か月間です。ただし、天候その他の影響で天体観賞ができなかった場合はご参加者の中から抽選で1名様へ進呈するものとします。

☆釜山宿泊オプション☆ (追加宿泊手配代金)	おひとりさまあたりの追加代金 (2名一室利用の場合)	1名一室利用追加代金 (左記金額+必要となります)
釜山観光ホテル(南浦洞)	5,500円	5,500円
タワーヒルホテル(中央洞近く)	7,000円	7,000円
東横イン釜山駅Ⅰ・Ⅱ(朝食付)	5,500円	3,000円
クラウンハーバーホテル(釜山駅)	8,000円	8,000円

※上記、宿泊オプションお申込みの方は全4日間の行程になります。 ※ツアー3日目は添乗員・現地係員及び食事は付きません。お客様ご自身での行動となります。 また、釜山港フェリーチェックインも、お客様ご自身で行っていただくこととなります。(18:00まで)

【旅行の補足(詳しくは、旅行条件書をご確認ください。)]

[気象条件についての対応]天体観賞は天候の影響を受ける可能性があります。海象・天候、霧の発生や波高、運航状況等の影響により、やむを得ず船上デッキから天体が観賞できない可能性があります。天体観賞ができない場合につきましては、「夏休み釜山ツアー(週末出発スペシャルツアー)」としてツアーは実施します。その場合の旅行代金の返金等はございませんので予めご了承ください。

- 【港施設使用料】旅行代金に含まれておりません。現地各乗船港にて各自お支払い下さい。(お一人様あたり：下関港610円・釜山港4,300ウォン) ※港施設使用料の額は変更される場合があります。
- 【燃油サーチャージ】旅行代金に含まれておりません。現地各乗船港にて各自お支払い下さい。(お一人様あたり：下関港500円・釜山港5,000ウォン) ※燃油サーチャージの額は変更される場合があります。
- 【パスポート】残存期限は韓国入国時に有効期限が3ヶ月以上残っていることが望ましい。 ■【日本国籍以外の方は自国の大使館・領事館、渡航先の大統領館・領事館、入国管理事務所にお問い合わせ下さい。

旅行条件のご案内(要約) 詳しい旅行条件を説明した書面を用意しておりますので事前に確認のうえ、お申し込みください。

お申し込みの際には必ず旅行条件書(全文)をお受け取りください。この旅行は韓国・ウィーナストラベルが企画して実施する旅行であり、ご参加されるお客様は当社と募集型企画旅行の契約を締結することになります。

◎お申し込みの方法と契約の成立

- ①申込書に所定の事項を記入し、お一人様につき下記の申込金を添えてお申し込みください。申込金は旅行代金・取消料、または違約金の一部として取り扱います。
- ②当社が予約を承諾する旨を通知した日から起算して3日以内に申込書と申込金を提出していただきます。

旅行代金	2万円未満	2万円以上5万円未満	5万円以上10万円未満	10万円以上
お申込金(お一人様)	5,000円以上	10,000円以上	20,000円以上	旅行代金の20%以上

③旅行契約は申込金を受領した時に成立するものといたします。

◎旅行代金のお支払い

- 旅行代金は旅行開始日の14日前までにお支払いください。
- 旅行代金に含まれるもの／旅行日程に明示した船舶の乗船代金及び宿泊代金、食事代金、入場料金、旅行取扱料金及び消費税など諸税
 - 旅行代金に含まれないもの(一部を例示します)／自由行動中やコースに含まれない交通費、飲食などの諸費用及び別途料金のオプション代金、その他個人的性質の諸費用

◎旅行契約の解除

契約成立後、お客様のご都合で旅行を取消される場合は旅行代金に対してお一人様につき次の料率で取消料をいただきます。

海外旅行に係わる取消料 (旅行開始日の前日から起算してさかのぼって)

取消日	31日前	30日前から3日前	旅行開始の前日及び前日	旅行開始当日	旅行開始後及び無連絡不参加
取消料	無料	20%	30%	50%	100%

上記補足：ピーク時(4月27日～5月6日、7月20日～8月31日、12月20日～1月7日)は40日前より31日前は10%

◎当社の免責について

- ①当社は当初の運行計画によらない運送サービスの提供など、当社が関与しえない理由によるお客様の損害は責任を負いません。
- ②当社は運送機関の遅延、不通、スケジュールの変更、経路変更など、これによって生じる旅行日程の変更、目的地滞在期間の短縮、又は旅行の中止等の場合の責任は負いません。

◎特別補償

当社はお客様が募集型企画旅行参加中に急激かつ偶然な事故により生命・身体に被られた損害について一定の補償金及び見舞金を支払います。ただし、その損害がお客様の故意、無免許、酒酔い運転、疾病などのほか、スカイダイビングなど危険な運動中によるものである場合は上記の補償金を支払いません。

◎個人情報について

当社は旅行申込書に記載された個人情報(氏名・住所・電話番号等)については、お客様との間の連絡、お申し込みいただいた旅行における運送・宿泊・公的機関等の提供するサービス手配のため、また旅行情報のご案内等必要な範囲で利用させていただきます。

<旅行企画・実施> (観光庁長官登録旅行業第1101号 JATA正会員)

下関国際フェリーセンター

株式会社 ウィーナストラベル 下関支店

<関釜フェリーグループ>

営業時間：平日09:00～18:00

TEL:083-228-0777 FAX:083-224-3006

〒750-0066 下関市東大和町1-10-60 関釜フェリー内


総合旅行業務取扱管理者 中野洋平

この旅行契約に関し担当者からの説明にご不明な点があれば、ご遠慮なく取扱管理者にご質問ください。総合旅行業務取扱管理者とは、お客様の旅行を取扱う営業所での取引の責任者です。

下関発着 ■海外旅行お申込書■ (このツアーはお電話の他に当書面FAXでも承ります) (/)

- パンフレット及び前ページまでのご旅行条件をご一読頂きお申込ください。 一組8名様まで代表者1名でお申込できます。当書面2枚をご利用ください。1
- 皆既月食・火星大接近観賞と現地観光を主たる目的とするツアーではありますが、天体の観賞を保証するものではありません。
- [気象条件についての対応]天体観賞は天候の影響を受ける可能性があります。海象・天候、霧の発生や波高、運航状況等の影響により、やむを得ず船上デッキから天体が観賞できない可能性があります。天体観賞ができない場合につきましては、「夏休み釜山ツアー(週末出発スペシャルツアー)」としてツアーは実施します。その場合の旅行代金の返金等はありませんので予めご了承ください。

**「関釜フェリー」で行く！日の出前洋上から見る！
皆既月食と火星大接近観賞 & 港町「釜山」観光ツアー**
(旅行受付はお電話・FAX・郵送の到着順となります)

**※お申込は当書面をFAX、
またはご郵送ください**
FAX番号  株式会社 **ヴェナストラベル** 下関支店
(083) 224 - 3006

下記の必要事項枠(二重線内)にご参加人数を記入、
コースNo.第一・第二希望を○で囲み、パスポート情報をご記入ください。

下関発着	ご参加人数		名様	釜山宿泊オプション	要・不要	ホテル名
-------------	-------	--	----	-----------	------	------

クラス	2等船室	1等2名定員		1等4名定員			特等2名定員		スイート(右側・左側)
コースNo.	33	12-02	12-01	14-04	14-03	14-02	02-02	02-01	スイートルームお申し込みはお電話のみで承ります。
第一希望									
第二希望									

お申込代表者	ふりがな						※パスポート記載の氏名を正確にご記入ください。	国籍
	漢字氏名	ローマ字氏名						
	旅券番号	生年月日					西暦 年 月 日生	年齢 満 才
	旅券発給日	西暦 年 月 日	旅券有効期限	西暦 年 月 日	本籍地 都道府県名		性別 <input type="checkbox"/> 男 <input type="checkbox"/> 女	
	現住所	〒 - 丁目 - 番 号					ご自宅電話 () -	
	携帯電話 () -					緊急連絡先 () -	続柄()例・父	

2	ふりがな						※パスポート記載の氏名を正確にご記入ください。	国籍
	漢字氏名	ローマ字氏名						
	旅券番号	生年月日					西暦 年 月 日生	年齢 満 才
	旅券発給日	西暦 年 月 日	旅券有効期限	西暦 年 月 日	本籍地 都道府県名		性別 <input type="checkbox"/> 男 <input type="checkbox"/> 女	

3	ふりがな						※パスポート記載の氏名を正確にご記入ください。	国籍
	漢字氏名	ローマ字氏名						
	旅券番号	生年月日					西暦 年 月 日生	年齢 満 才
	旅券発給日	西暦 年 月 日	旅券有効期限	西暦 年 月 日	本籍地 都道府県名		性別 <input type="checkbox"/> 男 <input type="checkbox"/> 女	

4	ふりがな						※パスポート記載の氏名を正確にご記入ください。	国籍
	漢字氏名	ローマ字氏名						
	旅券番号	生年月日					西暦 年 月 日生	年齢 満 才
	旅券発給日	西暦 年 月 日	旅券有効期限	西暦 年 月 日	本籍地 都道府県名		性別 <input type="checkbox"/> 男 <input type="checkbox"/> 女	

※1名様でもお申込みできます。 ※お申込み確認後、旅行代金振込用の書類を代表者あてに送付いたします。